

COMPANY PROFILE



テクニーツ株式会社

〒869-1101
熊本県菊池郡菊陽町津久礼 2448-5 渡辺司法ビル 101 号
TEL : 096-201-7399 FAX : 096-201-3517
E-mail : info@techniarts.co.jp
URL : <http://www.techniarts.co.jp>



Total Solution

3Dcontents

Manual

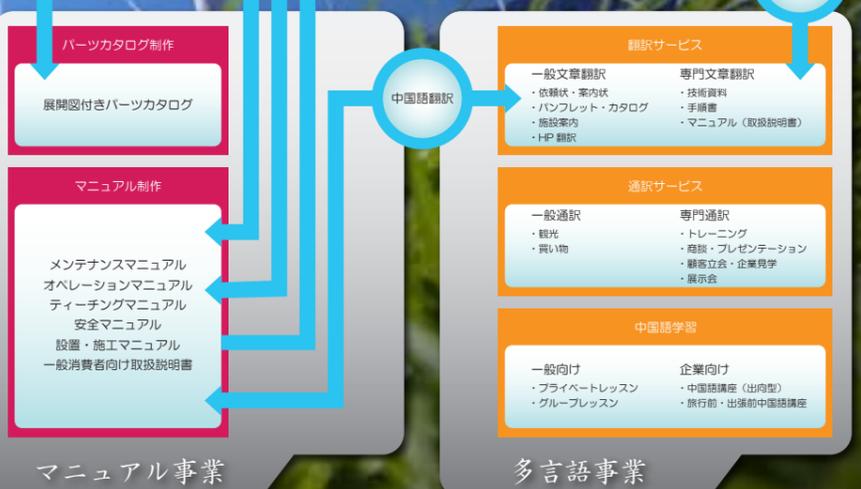
Multilingual

WHAT'S TECHNIARTS?

マニュアル事業、3Dコンテンツ事業、多言語事業がそれぞれ独立したのではなく、制作したマニュアルをコンテンツ化したり、制作したコンテンツを翻訳するなど、それぞれの得意分野が連携していくことによりトータルの一環としてお手伝いさせて頂く事が弊社の強みであり、低コストで質の高いソリューションを可能にしています。更に、私たちの得意分野を多くのフィールドでご活用頂けるよう、より技術的なパート

ナーシップを図って行く事が、私たちの使命であると考えています。また、急速的に普及を見せる様々なコンテンツの3D化やバーチャルリアリティなど、技術の進歩がめまぐるしい中、如何に私たちが持つ「技術力」と「創造力」にて、他には真似できないようなご提案ができるか追求し、常にリードしていけるような、お客様のお役に立てるトータルソリューションを目指していきます。

3Dコンテンツ事業



T Technical Partnership
A Artistic Imagination

安心と信頼のパートナーとなるために。

ACTIVITIES



MANUAL

機械安全とリスク管理からみたマニュアルを、企業防衛の手段として制作します。
また、お客様の環境に合った制作方法や、請負化によるコストを抑えたマニュアル制作をご提案します。

3D CONTENTS

製品開発・部品加工で役目を終えるCADデータを活用し、営業ツールやプレゼン資料、教育資料やトレーニングツール、デザインレビューや展示会などのコンテンツ制作で、様々なシーンをお手伝いいたします。

MULTI LINGUAL

中国語の翻訳・通訳サービスをはじめ、お客様の所へ出向いての中国語講座など、言語の壁を越えたビジネスのグローバル化をお手伝いいたします。

テクニアーツは、安心と信頼を最優先に、プロ意識と確かな技術にて、お客様の立場に立った技術的なパートナーシップを常に追求し、頼れるベストパートナーであり続けることを目指しています。
そして、感性からの創造力を大切に、社会的意義のある新たな価値を創造し、幅広い変革を促すことで社会やお客様のお役に立ち、技術還元することで社会貢献を果たすことをお約束します。

CORPORATE PHILOSOPHY

▶ 「幸せであること」を大切にします

従業員とその家族が「幸せである」ということ、取引先の皆様とその周囲の方々が「幸せである」ということ、事業を行う上で携わる全ての皆様が「幸せである」ということ、それらを「大切にできる」気持ちの方が何よりも重要だと考えています。

▶ 付随する事業と会社にイノベーションを齎します

付随する事業について、新しいアイデアから社会的に意義のある新たな価値を創造し、幅広い変革を齎していくことです。そのため、チャレンジ精神と古きモノから脱却する勇氣、そして機械的にものを考えるのではなく、芸術的な要素も含めた感性からの創造力を持つことが重要だと考えています。

弊社では、芸術的な要素も含めた感性からの創造力のことを「Artistic Imagination」と呼んでいます。

▶ パートナー企業の安心と信頼を最優先に、頼れる会社を目指します

安心と信頼を最優先に、プロ意識と確かな技術から頼れる会社を目指し、お客様の立場に立った技術的なパートナーシップを追求していくことです。私たちが追求していく永遠のテーマですが、弊社ではこのことを「Technical Partnership」と呼んでいます。

会社概要

社名	テクニアーツ株式会社
英文社名	Techniarts Co.,Ltd.
所在地	熊本県菊池郡菊陽町津久礼 2448-5 渡辺司法ビル 101号
代表者	岡本 浩一
設立	2007年8月24日
TEL	096-201-7399
FAX	096-201-3517
メール	info@techniarts.co.jp
HP アドレス	http://www.techniarts.co.jp

弊社の技術力と今まで培ってきた経験で、お客様の負担を軽減し、お客様の手を煩わせないマニュアル制作を行います。弊社スタッフの殆どが現場を知るエンジニア出身なので、今まで伝わらなかった専門的なところや、かゆいところに手が届かない思いをされたお客様でも安心してご依頼いただけます。

現場出身ならではの 経験と技術を活かしたマニュアル制作。

現場で培った経験から、安全面、構造、動作環境などあらゆる角度から分析することができ、現場出身ならではの感性で、作り手と使い手の両方の立場に立ったマニュアル制作を可能にし、完成度の高いマニュアル制作を行っています。

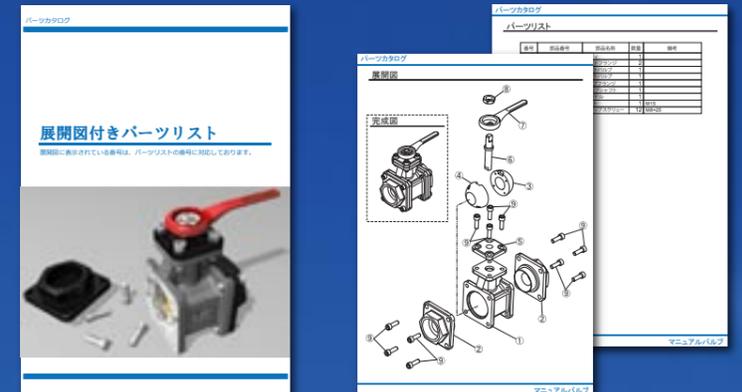


OUR APPROACH

- ▶ 合理的なコスト削減に協力する
お客様の環境にあったマニュアル制作方法をお客様と一緒に考え、合理的なコスト削減に取り組み、高品質でクオリティの高いマニュアル制作を実現していきます。
- ▶ 機械安全とリスク管理から見たマニュアル
使用者に解りやすい機械安全とリスク管理からみたマニュアルを制作します。
- ▶ 様々な視点から検証する
開発者、フィールドエンジニア、エンドユーザーのそれぞれの視点に立ち、伴う危険や妨げになる箇所、作業上でポイントになる箇所などを検証し作成していきます。
- ▶ 目指すは「見るマニュアル」
解りやすく見やすい、「読むマニュアル」ではなく「見るマニュアル」を目指して制作しています。
- ▶ 企業防衛の重視
機械安全、リスク管理を徹底し、製品の一部であるマニュアルを意識して制作しています。
- ▶ 他事業との連携
マニュアル制作から中国語翻訳まで一貫した業務の依頼や、3Dコンテンツと連携し、クオリティの高いテクニカルイラストを低価格で提供することが可能となります。



【メンテナンスマニュアル】



【展開図付きパーツカタログ】

CONTRACT

- ▶ 「コスト削減⇒品質低下」「品質向上⇒コスト大」という問題を解決します

弊社では、コスト削減+作業効率化+品質の向上を実現する手段として、請負化という形をお勧めしています。

品質の向上
生産性の向上
短納期実現
新規開発期間の短縮
顧客満足度 Up
後追いコスト減

請負化することで、お客様との距離も縮まり、そこから見えにくる事情、環境から、お客様独自の制作フローをご提案、確立することで、コスト削減を目指します。

また、情報やお客様特有の知識も蓄積され作業効率もUPし、その蓄積されたノウハウや経験を弊社にて技術継承して行く為、品質向上、品質統一が可能となります。

- ▶ 本来の業務に集中できます

多くの企業様が、製造部門、設計部門でのマニュアル制作を行っています。ですが、忙しい時期は手が回らない、後回しになりがちなどの問題を抱え、質の良いマニュアルは望めません。請負化することにより、装置取材、情報収集、各部署への問い合わせなど弊社同スタッフが直接行い、お客様の手を煩わせること無くマニュアル制作が可能です。

- ▶ 情報漏洩の危険が無くなります

請負に関わらず、お客様よりお預かりしたデータは厳重な管理を行っておりますので、外部に漏洩する事はありませんが、データを外に持ち出すという意味では、情報漏洩の心配が全く無いとは言えません。その点、業務を請負うことで、外部に資料など機密情報を持ち出す心配が無く、情報漏洩の危険が無くなります。



3次元の可能性を様々なフィールドへ。

設計時に制作された CAD データは貴重な財産です！
そのまま眠らせておくのはもったいないと思いませんか？
3D コンテンツ事業では、貴重な財産をいかに多くのフィールドで、いかに効果的に活用していくかをテーマに取り組んでいます。

実物が無くても実感でき、逆に実物では見ることができない場所や内部を効果的に見せるなど、擬似的、視覚的に実感できるという3次元のメリットを最大限に活かしたコンテンツ制作で、製造、営業、客先、教育など多くのフィールドでお客様のお役に立てることを目指しています。

OUR PROPOSAL

CAD データを活用することで、実物を忠実に再現したイラストや3D アニメーションが制作できます。
眠っていた CAD データを活用し、営業ツールやプレゼン資料、教育資料やトレーニングツール、デザインレビューや展示会など様々な用途でご活用いただけます。

Presentation

Business tool

Training

Education

Design review

Manual

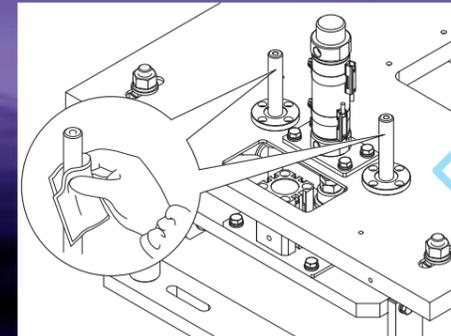
Expo

One socce multi-use

TO VARIOUS FIELDS

▶ テクニカルイラスト制作

主に技術文章、マニュアル（取扱説明書）、パーツカタログなどに使用されることが多く、線画にすることで、物の形状をハッキリさせ、不要な情報を一切含ませないなど、部位などを正確に伝える必要がある場合に用いられます。
一般的に線情報のみとなるが、特定の部位をより強調させたい場合などに、あえて彩色を行うこともあります。



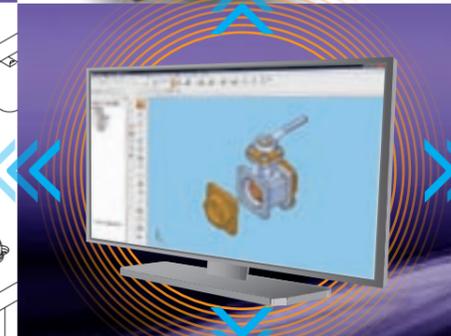
▶ コンテンツ制作

平面、静的だったマニュアルが、イラストやアニメーションを活用することにより、理解度が今まで以上に深まり、作業効率 UP にも繋がるコンテンツを制作します。
各種マニュアル、教育ツール（トレーニング）、Web コンテンツなど様々なフィールドで使用いただけます。



▶ 3D イラスト制作

デザイン的な要素が強く、リアルに描くことで見る人を引き付ける為、カタログやパンフレットといった販売促進ツール（営業ツール）、展示会のパネル、プレゼンテーションなどで使用いただけます。
また、断面図や透明図など、実物では見ることのできない構造を的確に把握したり、内部構造を効果的に伝えることが可能です。



▶ 3D アニメーション制作

組立工程のアニメーションや、駆動部の動作シミュレーション、開閉などの操作シミュレーションといった動きを視覚的に伝えることができる為、複雑な構造や表現が難しい運動の理解度が高まります。
視点を自由に変えたり、細部をより鮮明に表現するなど、様々なシチュエーションに合わせたアニメーションの制作が可能です。



ネイティブな翻訳者、通訳者が手掛ける安心と信頼の確かな翻訳、通訳を通じて、言語の壁を超えビジネスのグローバル化をお手伝いいたします。

これから中国や台湾市場進出をお考えのお客様には、翻訳、通訳以外にも、できる限りのサポートをいたします。

弊社は中国語を専門とした翻訳、通訳を行っている為、蓄積されたノウハウが違います。

大手半導体製造装置など省力化機器（自動機）メーカーの専門文章翻訳（技術翻訳）や専門通訳（技術通訳）などの実績から、半導体用語をはじめ技術的な専門用語に強く、お客様に満足していただける翻訳、通訳を目指します。

言語の壁を超え新たなビジネスへ。

中国は多民族国家である為、多くの言語があることで知られています。その中で私たちが良く耳にする中国語とは、北京語を標準とした「普通話」で、中国の方言の壁を無くす為に設定された標準語になります。したがって、通常中国語と言えば北京語のことを指しています。しかし、同じ普通話（北京語）でも、地方によっては漢字が異なるのをご存じでしょうか。

主に中国とシンガポールで使われているのが簡体字で、台湾や香港などで使われているのが繁体字となります。

通常中国語翻訳は簡体字になりますが、台湾向けビジネスのドキュメントを制作する場合は、同じ中国語でも繁体字でなければなりません。

弊社の中国語翻訳およびドキュメント制作は、簡体字、繁体字ともに対応しております。

TRANSLATION

一概に翻訳と言っても、画一的な翻訳手法から高い品質は望めません。翻訳の対象となる言語には、それぞれの歴史や慣習の中で培われてきた文化があります。

弊社翻訳には、翻訳対象言語をネイティブ言語とする経験豊富な翻訳者が翻訳を担当いたします。

また、マニュアル制作から中国語翻訳までの制作依頼や、3Dコンテンツと連携し、中国語対応のコンテンツ製作など、他事業との連携により、一貫してご依頼をいただくことで、通常ご依頼いただく場合より、各サービスを低価格にてご提供可能となり、コストを抑えることができます。

▶ 簡易文書翻訳

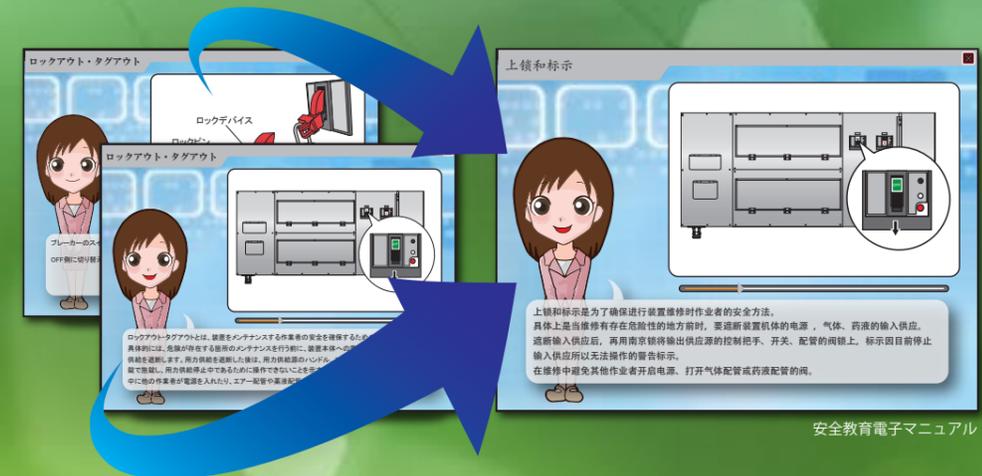
メールや社内連絡文章などの簡易的な翻訳や、現地取引先や現地施設などへのメール対応。

▶ 一般文書翻訳

依頼状や案内状の翻訳、パンフレット、カタログ、調査資料の翻訳から、ホームページの翻訳、施設案内などの翻訳。

▶ 専門文書翻訳（技術翻訳）

産業用機械、半導体関連、IT 関連などのマニュアルや手順書など技術文章の翻訳。



安全教育電子マニュアル

INTERPRETER

国際ビジネスを成功に導くには、良いコミュニケーションが必須です。弊社の通訳サービスは、ただ単純に通訳に徹するだけで無く、より良いコミュニケーションを図りながら心の通う通訳を心掛けています。

通訳を通じて、国際ビジネスを成功に導き、またその後も円滑なビジネスが行えるよう出来るかぎりのお手伝いをいたします。

▶ 一般通訳

- ・観光アテンド通訳
- ・買物案内などの通訳

▶ 専門通訳（技術通訳）

- ・トレーニングの技術通訳
- ・セミナー、研修の通訳
- ・商談、プレゼンの通訳
- ・お客様立ち会いなどの技術通訳
- ・企業見学などの通訳
- ・展示会などの通訳

CORPORATE CLASS / TRAINING

お一人様のプライベートレッスンから、複数人のグループレッスン、会社単位の研修まで幅広く最適なレッスンを提供させていただきます。

社員のスキルアップや福利厚生、社員研修として中国語講座をご体験下さい。

中国語講座の期間、内容、カリキュラム、人数、時間帯などは、お客様の状況に合わせ柔軟な対応をいたします。

▶ 出張前講座として、渡航前の「安心」をお届けします

出張先などで現地でのコミュニケーションに不安がある、スムーズに業務が行えるのか不安があるなど、特に初めての海外では、言葉への不安が必ず付きものです。

渡航前に中国語講座をご利用いただくことで、業務上の不安から生活上の不安まで、渡航先での不安を払拭し、「安心」して渡航していただけるようお手伝いいたします。



華語師資培訓課程修業證明書



TCSOL

